

ΓΙΑΝΝΗΣ ΔΗΜΑΡΑΣ
Β' ΑΘΗΝΑΣ

ΓΑΒΡΙΗΛ ΑΒΡΑΜΙΔΗΣ
Α' ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

ΕΡΩΤΗΣΗ

ΠΡΟΣ : ΥΠΟΥΡΓΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

Θέμα : « Κατάργηση της Μεταφραστικής Υπηρεσίας »

Κύριε Υπουργέ,

Δημοσιεύματα αναφέρουν ότι πρόκειται να προβείτε στην κατάργηση της Μεταφραστικής Υπηρεσίας του Υπουργείου Εξωτερικών.

Ερωτάστε:

- 1) Ισχύουν τα δημοσιεύματα;
- 2) Εάν ναι, ποιοι λόγοι σας οδήγησαν στην κατάργηση της Υπηρεσίας;
- 3) Αν υπάρξει κατάργηση της Μεταφραστικής Υπηρεσίας, με ποιους τρόπους σκοπεύετε να αντικαταστήσετε το συγκεκριμένο μηχανισμό;
- 4) Πιστεύετε ότι δεν θα υπάρχει πρόβλημα παραδίδοντας σε ιδιώτες τη μετάφραση εγγράφων με θέματα που άπτονται της εθνικής ασφάλειας και απαιτούν εμπιστευτικό χαρακτήρα ή έχετε κάποια άλλη πρόταση για τα συγκεκριμένα έγγραφα;
- 5) Πώς σκοπεύετε να επιλύσετε τα προβλήματα που θα προκύψουν με το δημόσιο, το οποίο θα στέλνει χιλιάδες πολίτες σε δικηγορικά γραφεία ή σε άγνωστες μεταφραστικές εταιρείες για τη μετάφραση δημοσίων εγγράφων; Πώς αυτά τα μεταφρασμένα έγγραφα θα αναγνωρίζονται από τις ξένες αρχές; Θα υπάρχουν πιστοποιημένα κέντρα;

Αθήνα, 20/11/2014

ΟΙ ΕΡΩΤΩΝΤΕΣ ΒΟΥΛΕΥΤΕΣ

ΓΙΑΝΝΗΣ ΔΗΜΑΡΑΣ

ΓΑΒΡΙΗΛ ΑΒΡΑΜΙΔΗΣ